

Zeitschrift: Cementbulletin
Band: 36-37 (1968-1969)
Heft: 14

Artikel: Temperaturreise
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-153488>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 13.10.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

CEMENTBULLETIN

FEBRUAR 1969

JAHRGANG 37

NUMMER 14

Temperaturreisse

Die Erwärmung des Betons. Entstehung von zwei Arten von Temperaturreissen. Schadenverhütung.

Im CB Nr. 11/1968 haben wir die Fröhschwindrisse, ein verhältnismässig selten auftretender Schaden, beschrieben. Dabei wurde bemerkt, dass die Bildung solcher Risse oft durch bestehende Temperaturdifferenzen unterstützt würden. Im folgenden werden nun die besser bekannten Temperaturreisse behandelt, und wir stützen uns hierfür auf einen interessanten Untersuchungsbericht, den **G. Wischers** und **J. Dahms** vor kurzer Zeit publiziert haben (s. Literaturangabe).



Abb. 1 Temperatur-Spaltriss in einer 80 bis 110 cm dicken Schwergewichts-Stützmauer (Riss leicht nachgezogen).

Wie entstehen Temperaturreisse?

Es ist bekannt, dass sich die Zemente beim Abbinden und Erhärten erwärmen. Ein kg normaler Portlandzement entwickelt in 1 Tag 40–60 Kal., in 3 Tagen 70–80 Kal., in 7 Tagen 80–90 Kal. und in 28 Tagen 90–100 Kal. Diese Wärmeentwicklung ist die Folge der chemischen Reaktion der Wasseranlagerung, ähnlich wie die Verbrennungswärme durch die chemische Umwandlung der Oxydation freigesetzt wird.

3 Die Wärmeentwicklung im Beton ist bei genauer Beobachtung immer festzustellen. Die Temperaturerhöhung fällt zwar bei feingliedrigen Bauteilen sehr klein aus, sie kann aber bei massigen Strukturen, bei denen die Oberfläche im Verhältnis zum Volumen klein ist, beträchtliche Ausmasse annehmen. Es kommt zur Wärmestauung, indem die im Innern entstehende Wärme nicht abfließen kann, weil gleichzeitig ringsum dieselbe Wärmemenge entsteht (Abb. 2). Die solchermassen gefährdeten Bauteile sind zur Hauptsache Stützmauern und Brückenwiderlager, die aus Gründen der Standfestigkeit als Schwergewichtsmauern ausgebildet sind.

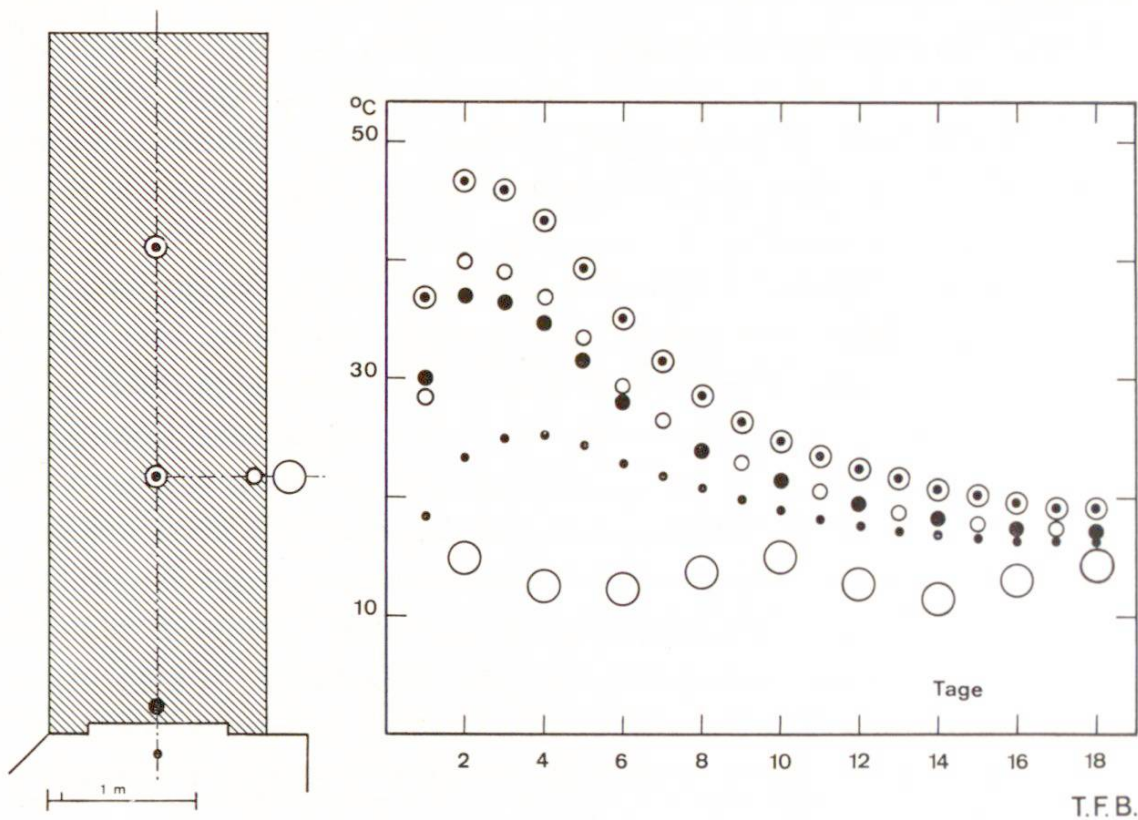
Bei der Erwärmung dehnt sich der Beton aus, und er verfestigt sich sozusagen im ausgedehnten Zustand. Danach folgt die natürliche Abkühlung und somit die Verkürzung. Der Beton ist jetzt nicht mehr so dehnfähig wie am Anfang des Erhärtungsprozesses. Wird die Verkürzung behindert, so entstehen mehr oder weniger hohe Zugspannungen, die zu Rissen führen können.

Je nach der Behinderungsweise unterscheidet man zwei Arten von Temperaturrissen: die **Spaltrisse** und die **Schalenrisse**. Bei den ersteren erfolgt die Behinderung durch einen älteren, bereits abgekühlten Betonkörper, der mit dem neuen fest verbunden ist (z. B. ein Streifenfundament). Die Spaltrisse sind deshalb durchgehend. Bei den Schalenrissen andererseits wird die Verkürzung durch lokale Abkühlung entlang der Oberfläche hervorgerufen, und die Behinderung erfolgt durch den noch warmen Kern. Die Schalenrisse sind nicht durchgehend, und sie vermögen sich in der Regel nach einiger Zeit wieder ein wenig zu schliessen.

Beide Temperaturrissarten sind ihrem Entstehungsmechanismus nach den Schwindrissen ähnlich (s. CB Nr. 16/1967, Abb. 1 und 2). Die Rissebilder sind aber etwas anders: Bei seinem Verlauf in Richtung einer luftseitigen Kante verstärkt sich der Schwindriss, während der Temperaturriss feiner wird und gar vollständig versiegt.

Die Temperatur-Schalenrisse sind meistens belanglose Fehler. Sie können aber unter Umständen als Einkerbung wirken und so zum Ausgang von später sich bildenden durchgehenden Rissen werden. Solche Risse umgehen dann gegebenenfalls die vorgesehenen abgedichteten Scheinfugen. Schalenrisse im ausgeschalteten Beton treten auf, wenn die durchschnittliche Lufttemperatur mehr als 15–20°C niedriger ist als die Kerntemperatur.

Die durchgehenden Temperatur-Spaltrisse sind meistens sehr unerfreulich, weil sie, Wasser durchlassend, oft zu hässlichen weissen Kalkausblühungen führen und Ansatzpunkte für Frostschäden



T.F.B.

Abb. 2 Temperaturverlauf in einem 148 cm dicken Brückenwiderlager, das auf ein älteres, ausgekühltes Streifenfundament betoniert worden ist. Messpunkte gemäss Querschnitt. 270 kg normaler Portlandzement pro m^3 , Grösstkorn: 50 mm. Ausgeschalt nach 10 Tagen. Erster Spaltriss nach 11 Tagen (nach Wischers und Dahms).

bilden. Spaltrisse treten während der Abkühlung des gesamten Betonkörpers auf. Nach dem hier vorliegenden Untersuchungsbericht geschah dies in der Mauer von Abb. 2 elf Tage nach dem Betonieren und einen Tag nach dem Ausschalen. Die Kerntemperatur war in diesem Zeitpunkt von 47° auf 25°C gefallen.

Welches sind die Möglichkeiten, Temperaturrisse zu verhindern oder unschädlich zu machen?

Grundsätzlich bieten sich drei Möglichkeiten der Abwehr an: Steuerung der Temperaturbewegungen, Verteilung der Risse durch Bewehrung und Anordnung von Fugen.

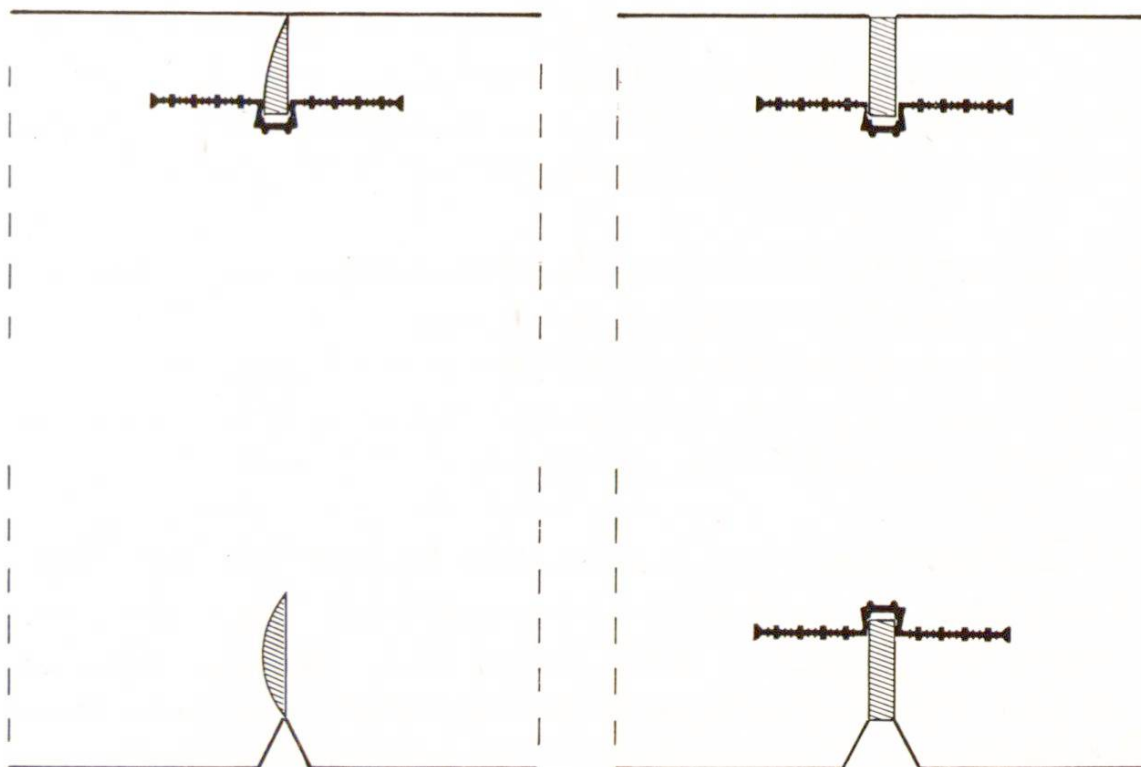
- **Temperaturbewegung.** Es ist nicht möglich, die Wärmeentwicklung an sich wesentlich einzuschränken. Die Wahl eines besonderen Zementes ergibt kaum einen Gewinn, oder es müssten dann andere bedeutende Nachteile in Kauf genommen werden. Bei den massigen Betonkörpern könnte man die Zement-

5 dosierung herabsetzen und gleichzeitig ein grösseres Maximal-
korn wählen, sofern dies die Normenbestimmungen zulassen
(z.B. P 250/60 mm). Ein gut mit Zement dosierter Beton hat aber
andererseits ein besseres Verformungsvermögen, was die Riss-
anfälligkeit herabsetzt.

Durch starke Kühlung des Frischbetons könnte man die Aus-
gangstemperatur tief halten. Der grosse Aufwand, der damit
verbunden ist, rechtfertigt sich aber nur in Ausnahmefällen.

Auch mit der Isolationswirkung der Schalung und mit dem Spiel
der Ausschulfristen lässt sich nicht viel erreichen. Es hat sich
gezeigt, dass bei Betonbauteilen, die über 1 m dick sind, die sich
einstellenden Kerntemperaturen unabhängig von der Ausschul-
frist sind. Die Spaltrisse lassen sich dadurch jedenfalls nicht
eindämmen, hingegen wirkt sich ein möglichst spätes Aus-
schalen gegen Bildung von Schalenrissen aus. Das Ausschalen
ist demnach erst dann angezeigt, wenn die Kerntemperatur nur
noch 15–20° über der Aussentemperatur steht.

Abb. 3 Scheinfugen mit Einlage von etwa 10 cm breiten Brettern oder Schwarten. Dichtung mit Fugenbändern eventuell nur an der Rückseite (nach Wischers und Dahms).



6 – Verteilung der Risse durch Bewehrung. Mit entsprechender Armierung ist es möglich, die Abstände von Riss zu Riss wesentlich zu verkürzen. Dadurch entsteht eine Mehrzahl von Rissen, die weniger als 0,1 mm weit sind, ähnlich wie an der Zugseite eines schlaff armierten Konstruktionsteiles. Berechnungen haben ergeben, dass eine Armierung, die Temperaturrisse auf diese Weise verteilen soll, so stark sein müsste, dass sie wirtschaftlich untragbar würde, besonders im Hinblick auf die angenommene Konzeption der grundsätzlich nicht armierten Schwergewichtsmauer.

– **Die Anordnung von Fugen** bleibt somit als einzige wirksame Gegenmassnahme übrig. Zwischen den Arbeitsabschnitten, die als Raum- oder Pressfugen ausgebildet werden, sind meistens Scheinfugen anzuordnen. Diese stellen Einkerbungen dar, von denen dann allfällige Spaltrisse ausgehen und die vorsorglich mit Fugenbändern abgedichtet werden (Abb. 3). Die Fugenabstände richten sich nach der Mauerdicke. Sie betragen bei Mauerdicken von 60 bis 100 cm: 6–10 m; bei 100 bis 150 cm: 5–8 m und bei 150 bis 200 cm: 4–6 m (Richtwerte gemäss Wischers und Dahms). An den Rückseiten der Mauern, die später zugeschüttet werden, können entstandene Spaltrisse auch mit Mörtel oder speziellen Dichtungsmitteln geschlossen werden.

UT

Literaturangaben:

G. Wischers, J. Dahms, Untersuchungen zur Beherrschung von Temperaturrissen in Brückenwiderlagern durch Raum- und Scheinfugen. «beton» **18**, 439 und 483 (1968).

A. Joisel, Les fissures du ciment (Paris 1961).

T. C. Hansen, Surface Cracking of Mass Concrete Structures at early Form Removal. RILEM-Bulletin 1965, Heft 28, 145.